

# Índice

## Capítulos

<b>Perspectiva general</b>	<b>La cooperación internacional ante una encrucijada: ayuda al desarrollo, comercio y seguridad en un mundo desigual</b>	<b>1</b>
<b>Capítulo 1</b>	<b>La situación del desarrollo humano</b>	<b>17</b>
Avances y retrocesos en el desarrollo humano		20
Avances en el desarrollo humano—instantánea de la situación mundial		21
Percepción de los avances a través del índice de desarrollo humano		23
Los límites que enfrenta el desarrollo humano		26
¿El fin de la convergencia?		28
Desigualdad y la participación de los países pobres en el aumento de la riqueza mundial		40
Escenario para el año 2015—las perspectivas de cumplir los Objetivos de Desarrollo del Milenio		44
Escenario para el año 2015—proyecciones, no predicciones		45
Cambiar el curso y volver a la senda prevista		51
<b>Capítulo 2</b>	<b>Desigualdad y desarrollo humano</b>	<b>55</b>
Por qué importa la desigualdad		58
Justicia social y moralidad		59
Prioridad a los pobres		59
Crecimiento y eficiencia		59
Legitimidad política		60
Objetivos de las políticas públicas		60
Refutación de los contra argumentos		60
Cadenas de desventajas: la desigualdad en los países		61
Capas de desigualdad restringen las elecciones de vida		66
Oportunidades desiguales: las desigualdades en la salud y los ODM		68
El potencial del crecimiento a favor de los pobres en términos del desarrollo humano		72
Mejorar la distribución del crecimiento		72
Lograr el crecimiento a favor de los pobres		76
<b>Capítulo 3</b>	<b>Ayuda para el siglo XXI</b>	<b>81</b>
Una nueva fundamentación de la ayuda		86
La ayuda como imperativo moral y producto del interés personal consciente		86
La ayuda y el desarrollo humano		88
La financiación de la ayuda: el historial, los problemas y los desafíos		93
La cantidad de ayuda		93
La ayuda y los ODM: ¿pueden enfrentarlos los países ricos?		103
¿Es posible absorber más ayuda?		107
Debilidades en la calidad y eficiencia de la ayuda		109

La ayuda es impredecible y volátil	110
Condicionalidad y sentido de pertenencia nacional	111
Demasiados donantes y coordinación insuficiente	112
Transferencias ineficientes de recursos: la ayuda condicionada	114
Apoyar proyectos en lugar de apoyar presupuestos nacionales	116
Repensar la gestión de la ayuda	118
La ayuda bilateral: algunas lecciones de África	118
Iniciativas multilaterales	120
Un nuevo tipo de ayuda	121

---

#### **Capítulo 4 Comercio internacional: liberar el potencial del desarrollo humano 125**

Un mundo interdependiente	128
<i>El comercio y los niveles de vida en el mundo</i>	128
<i>Los límites de la convergencia</i>	130
<i>El comercio y el desarrollo humano</i>	133
Normas injustas: el sistema comercial favorece a los países desarrollados	143
Acceso a los mercados	143
Comercio de productos agrícolas	146
<i>Cerrar espacios para las políticas de desarrollo</i>	150
Más allá de las normas: productos básicos, los nuevos guardianes y la formación de capacidades	158
La crisis de los productos básicos	158
La función de los guardianes del mercado	161
Falta de capacidad	163
Transformar a Doha en una ronda para el desarrollo	166
Repensar la gobernabilidad de la OMC	166
Cómo el comercio podría ayudar a cumplir los ODM	167

---

#### **Capítulo 5 Conflicto violento: identificar la verdadera amenaza 171**

Conflictos violentos al inicio del siglo XXI	175
Los riesgos de la seguridad se han desplazado hacia los países pobres	175
Los costos del conflicto para el desarrollo humano	176
El desafío de los estados propensos al conflicto	185
Desigualdades horizontales	186
Gestión de los recursos naturales	189
Más allá de las fronteras	191
La respuesta internacional	192
Mejorar la ayuda	193
Gestión de los recursos naturales y control de las armas pequeñas	196
Construcción de capacidades regionales	198
Desafíos para la reconstrucción	199
La transición de la guerra a la paz y de la paz a la seguridad	202

Redefinir seguridad y construir seguridad colectiva	204
<b>Notas</b>	<b>207</b>
<b>Nota bibliográfica</b>	<b>210</b>
<b>Bibliografía</b>	<b>212</b>

### Recuadros

<b>1.1</b>	El VIH/SIDA es responsable de numerosos retrocesos en cuanto a desarrollo humano	24
<b>1.2</b>	Crisis de mortalidad en la Federación Rusa: "faltan" siete millones de hombres	25
<b>1.3</b>	La India—una historia de globalización con resultados positivos y antecedentes encontrados en materia de desarrollo humano	34
<b>1.4</b>	Salvar seis millones de vidas es factible y asequible	36
<b>1.5</b>	El efecto de la copa de champaña: la distribución mundial del ingreso	41
<b>1.6</b>	Los Objetivos de Desarrollo del Milenio	44
<b>1.7</b>	Bangladesh—crecimiento moderado, desarrollo humano acelerado	52
<b>1.8</b>	Uganda: avance impresionante aunque irregular	53
<b>2.1</b>	Desigualdad y salud en los Estados Unidos	64
<b>2.2</b>	China: desigualdades crecientes en la salud	71
<b>2.3</b>	Crecimiento progresivo y a favor de los pobres	73
<b>2.4</b>	Concentración en la reducción de la pobreza en el Reino Unido	77
<b>2.5</b>	Inversión pública en transformaciones sociales	79
<b>3.1</b>	La Gran Sociedad	87
<b>3.2</b>	Reducir los obstáculos que presentan los costos	90
<b>3.3</b>	Ayuda para el seguro social en Zambia	91
<b>3.4</b>	De la cumbre del G-8 a la Asamblea General: que las palabras se vean coronadas por acciones	98
<b>3.5</b>	Alivio de la deuda: ir más allá	99
<b>3.6</b>	El futuro de la Asociación Internacional de Fomento	103
<b>3.7</b>	El Servicio Financiero Internacional	106
<b>3.8</b>	Cómo la ayuda destinada a proyectos puede minar las capacidades: el caso de Afganistán	116
<b>4.1</b>	¿Cuán buena es la apertura para el crecimiento?	135
<b>4.2</b>	Vietnam y México: una historia de dos globalizadores	137
<b>4.3</b>	Guatemala: los límites del éxito liderado por las exportaciones	139
<b>4.4</b>	Eliminación gradual del Acuerdo Multifibras	140
<b>4.5</b>	¿Dónde van los subsidios?	147
<b>4.6</b>	¿Cuándo un subsidio no es un subsidio?	151
<b>4.7</b>	El sector de partes de automóvil en la India	153
<b>4.8</b>	Ir más allá de la Organización Mundial del Comercio	155
<b>4.9</b>	La crisis del café	159
<b>4.10</b>	Los límites de la asistencia técnica para la creación de capacidades relacionadas con el comercio	164



<b>4.11</b>	En busca de coherencia	165
<b>5.1</b>	República Democrática del Congo: el conflicto violento deja en peor situación a los estados vulnerables	178
<b>5.2</b>	El efecto de la inseguridad en los hogares: un ejemplo de Karamoja, Uganda	180
<b>5.3</b>	Territorios Palestinos Ocupados: cómo se revierte el desarrollo humano	181
<b>5.4</b>	Côte d'Ivoire: las desigualdades horizontales desentrañan el "milagro africano"	188
<b>5.5</b>	Los beneficios y los límites del diálogo participativo para impedir conflictos	190

### Cuadros

<b>1.1</b>	Países que experimentan retrocesos en el IDH	23
<b>1.2</b>	Caída en la pobreza de ingresos, 1981–2001	38
<b>1.3</b>	Bandas de crecimiento del ingreso	39
<b>3.1</b>	El gasto militar eclipsa la asistencia para el desarrollo en los países ricos	105
<b>4.1</b>	Cambios en el bienestar de Nicaragua: el costo de la caída en los precios del café 1998–2001	160
<b>5.1</b>	Los conflictos cobran cada vez más vidas humanas	175
<b>5.2</b>	Los recursos naturales han contribuido a alimentar conflictos en muchos países	191
<b>5.3</b>	Operaciones de paz post-conflicto que ejercen poderes de gobierno	201

### Figuras

<b>1.1</b>	La esperanza de vida mejora en la mayoría de las regiones	21
<b>1.2</b>	Tasas de mortalidad infantil y mejoramiento de las tendencias	22
<b>1.3</b>	La democracia gana terreno	23
<b>1.4</b>	El desarrollo humano mejora en la mayoría de las regiones	24
<b>1.5</b>	Diferente ingreso, similar IDH	26
<b>1.6</b>	Niños que no asisten a la escuela: principalmente en África y Asia Meridional	27
<b>1.7</b>	Años de escolaridad: la brecha persiste	27
<b>1.8</b>	Las probabilidades de sobrevivir en África Subsahariana no son mucho mejores que las de Inglaterra en 1840	29
<b>1.9</b>	El impacto demográfico del SIDA supera a aquel de la Primera Guerra Mundial	30
<b>1.10</b>	Mueren menos niños, pero el progreso es más lento	31
<b>1.11</b>	Mortalidad infantil: se amplían las brechas entre ricos y pobres	31
<b>1.12</b>	El ingreso no determina la mortalidad neonatal	32
<b>1.13</b>	El crecimiento del ingreso y las mejoras en la mortalidad infantil difieren en la India y China	32
<b>1.14</b>	China e India se quedan rezagadas en mortalidad de niños menores de cinco años	33
<b>1.15</b>	Convergencia del crecimiento y convergencia de ingresos absolutos	42
<b>1.16</b>	Donde está el dinero	42
<b>1.17</b>	No se están cumpliendo las metas relativas a los niños	45
<b>1.18</b>	Mortalidad de niños: el costo humano	46
<b>1.19</b>	Mortalidad de niños: los costos acumulativos si no se cumplen las metas	47
<b>1.20</b>	Sin acceso a agua limpia: el costo humano	48

<b>1.21</b>	Pobreza de ingresos: el costo humano	48
<b>1.22</b>	Niños no matriculados en la escuela: el costo humano	50
<b>1.23</b>	Niñas no matriculadas en la escuela: el costo humano	50
<b>1.24</b>	El ingreso no predice la potenciación de género	51
<b>2.1</b>	Desigualdad en el ingreso: países y regiones	62
<b>2.2</b>	Repartir la tarta del ingreso	63
<b>2.3</b>	¿Qué tal les va a los pobres?: el ingreso promedio importa, pero la desigualdad también	63
<b>2.4</b>	Los niños de los hogares más pobres tienen más probabilidades de morir	64
<b>2.5</b>	El ciclo de la desigualdad: desde el nacimiento hasta la primera etapa de la adultez, a los pobres les va peor	64
<b>2.6</b>	Diferencias en desarrollo humano entre las provincias de China	66
<b>2.7</b>	Los dos mundos de la educación mexicana	66
<b>2.8</b>	Los niños rurales enfrentan mayor riesgo de mortalidad	67
<b>2.9</b>	Término del ciclo escolar en Pakistán	67
<b>2.10</b>	Pobreza en Guatemala: etnia y ubicación	67
<b>2.11</b>	Mortalidad infantil: crece la brecha entre ricos y pobres	69
<b>2.12</b>	Tanzanía: la pobreza se reduce sólo en la capital	74
<b>2.13</b>	Pobreza extrema: dos escenarios para 2015	75
<b>3.1</b>	La visión a largo plazo: tendencias de la ayuda desde 1960	94
<b>3.2</b>	La liga de donantes	95
<b>3.3</b>	Más ricos pero menos generosos: la riqueza aumenta más rápido que la ayuda ...	96
<b>3.4</b>	... pero el desempeño varía	96
<b>3.5</b>	Progresos post Monterrey hacia la meta de AOD	97
<b>3.6</b>	La brecha de financiación de los ODM	98
<b>3.7</b>	La composición del aumento en la ayuda	102
<b>3.8</b>	Los donantes varían en la ayuda que prestan a los países más pobres	102
<b>3.9</b>	Situación fiscal tensa en países del G-7	104
<b>3.10</b>	Gasto militar vs. asistencia para el desarrollo	105
<b>3.11</b>	Adelantar la ayuda a través del Servicio Financiero Internacional	107
<b>3.12</b>	La volatilidad de la ayuda en funcionamiento	110
<b>3.13</b>	La liga de la ayuda condicionada	114
<b>3.14</b>	Los costos impositivos de condicionar la ayuda	115
<b>4.1</b>	Las exportaciones aumentan como proporción del ingreso	129
<b>4.2</b>	Crecimiento de las exportaciones mundiales de manufacturas	129
<b>4.3</b>	Los aranceles disminuyen	130
<b>4.4</b>	El éxito de las exportaciones está altamente concentrado	131
<b>4.5</b>	La caída en la participación de África Subsahariana en el comercio mundial	132
<b>4.6</b>	Exportaciones mundiales: los países ricos aún dominan	132
<b>4.7</b>	Valor agregado de las manufacturas: cambio en las proporciones del mundo en desarrollo	133
<b>4.8</b>	Reducir los aranceles no es la solución mágica para el crecimiento	134
<b>4.9</b>	Escala perversa de impuestos comerciales	143
<b>4.10</b>	Así funcionan los impuestos perversos	144
<b>4.11</b>	Son grandes y crecen más: el apoyo de los países ricos a la agricultura	146

<b>4.12</b>	Azúcar en la UE: cómo sobreproducir y hacer dumping en los mercados mundiales	148
<b>4.13</b>	Producción de algodón en EE.UU.: inmune a los cambios en el precio mundial	149
<b>4.14</b>	Precios del café y producción en Etiopía	160
<b>5.1</b>	Menos conflictos desde 1991	176
<b>5.2</b>	Las amenazas a la seguridad se están desplazando hacia África	176
<b>5.3</b>	Prioridades de gasto de países con bajo desarrollo humano que acaban de experimentar un conflicto	183
<b>5.4</b>	Ayuda para la reconstrucción post conflicto: la política por sobre la necesidad	194

### Contribución especial

	Desafíos de la reconstrucción post conflicto: lecciones de Afganistán, <i>Ashraf Ghani</i>	195
--	--	-----

### Mapa

<b>1.1</b>	La geografía de la mortalidad infantil: progresos hacia la meta de los ODM de 2015	46
------------	--	----

## Indicadores del desarrollo humano

<b>Guía para el lector</b>	<b>235</b>
----------------------------	------------

<b>Nota sobre el cuadro 1: Acerca del Índice de Desarrollo Humano de este año</b>	<b>238</b>
---	------------

### Vigilancia del desarrollo humano: ampliar las alternativas de la gente . . .

<b>1</b>	Índice de desarrollo humano	243
<b>2</b>	Tendencias del índice de desarrollo humano	247
<b>3</b>	Pobreza humana y de ingresos: países en desarrollo	251
<b>4</b>	Pobreza humana y de ingresos: OCDE, Europa Oriental y la CEI	254

### . . . para disfrutar de una vida larga y saludable . . .

<b>5</b>	Tendencias demográficas	256
<b>6</b>	Compromiso con la salud: recursos, accesos y servicios	260
<b>7</b>	Agua, saneamiento y nutrición	264
<b>8</b>	Desigualdad en la salud materno-infantil	268
<b>9</b>	Principales crisis y problemas mundiales en materia de salud	270
<b>10</b>	Supervivencia: avances y retrocesos	274

### . . . para recibir educación . . .

<b>11</b>	Compromiso con la educación: gasto público	278
<b>12</b>	Alfabetización y matriculación	282
<b>13</b>	Tecnología: difusión y creación	286



<b>... para acceder a los recursos necesarios que permitan disfrutar de un nivel de vida digno ...</b>		
<b>14</b>	Desempeño económico	290
<b>15</b>	Desigualdad de ingresos o consumo	294
<b>16</b>	La estructura del comercio	298
<b>17</b>	Responsabilidades de los países ricos: asistencia	302
<b>18</b>	Responsabilidades de los países ricos: alivio de la deuda y comercio	303
<b>19</b>	Corrientes de ayuda, capital privado y deuda	304
<b>20</b>	Prioridades del gasto público	308
<b>21</b>	Desempleo en los países miembros de la OCDE	312
<b>... conservándolo para las futuras generaciones ...</b>		
<b>22</b>	Energía y medioambiente	313
<b>... protegiendo la seguridad personal ...</b>		
<b>23</b>	Refugiados y armamento	317
<b>24</b>	Víctimas de la delincuencia	321
<b>... y logrando la igualdad para todos, hombres y mujeres</b>		
<b>25</b>	Índice de desarrollo relativo al género	323
<b>26</b>	Índice de potenciación de género	327
<b>27</b>	Desigualdad de género en la educación	331
<b>28</b>	Desigualdad de género en la actividad económica	335
<b>29</b>	Género, carga de trabajo y asignación del tiempo	339
<b>30</b>	Participación política de la mujer	340
<b>Instrumentos de derechos humanos y laborales</b>		
<b>31</b>	Situación de los principales instrumentos internacionales de derechos humanos	344
<b>32</b>	Situación de los convenios sobre derechos laborales fundamentales	348
<b>33</b>	Indicadores básicos de otros estados miembros de las Naciones Unidas	352
<b>Nota sobre las estadísticas del Informe sobre Desarrollo Humano</b>		<b>353</b>
<b>Notas técnicas</b>		
<hr/>		
<b>1</b>	Cálculo de los índices de desarrollo humano	366
<b>2</b>	Las dos caras de la moneda en la reducción de la pobreza: la importancia del crecimiento y la distribución	373
<b>3</b>	Valoración del progreso hacia los Objetivos de Desarrollo del Milenio	378
<b>Definiciones de términos estadísticos</b>		<b>380</b>
<b>Referencias estadísticas</b>		<b>391</b>
<b>Clasificación de países</b>		<b>393</b>
<b>Índice de los indicadores</b>		<b>397</b>
<b>Índice de indicadores de los Objetivos de Desarrollo del Milenio en los cuadros estadísticos</b>		<b>401</b>